



Año \_\_\_\_\_  
Numero \_\_\_\_\_

## INVESTIGACIÓN PREMATRIMONIAL

### EL NOVIO

Nombre completo \_\_\_\_\_

Religión \_\_\_\_\_

teléfono de casa \_\_\_\_\_

teléfono del trabajo \_\_\_\_\_

### LA NOVIA

Nombre completo \_\_\_\_\_

Religión \_\_\_\_\_

teléfono de casa \_\_\_\_\_

teléfono del trabajo \_\_\_\_\_

### LA BODA

Nombre completo del sacerdote, diacono, o ministro \_\_\_\_\_

Nombre de la iglesia \_\_\_\_\_

fecha del ensayo \_\_\_\_\_

fecha de la boda \_\_\_\_\_

Dirección de la iglesia \_\_\_\_\_

ciudad, \_\_\_\_\_

estado \_\_\_\_\_

código postal \_\_\_\_\_

Nombre completo del testigo: \_\_\_\_\_

Nombre completo del testigo: \_\_\_\_\_

### CONVALIDACION

Fecha de la boda civil \_\_\_\_\_

oficial \_\_\_\_\_

ciudad \_\_\_\_\_

estado \_\_\_\_\_

país \_\_\_\_\_

Yo juro que las dos personas entienden que esta convalidación es **un nuevo consentimiento** a casarse en la iglesia Católica y no solo una continuación o bendición de una unión actual (c. 1157). Se consiguió una copia de la licencia matrimonial civil.

\_\_\_\_\_  
Firma

### LIBRES PARA CASARSE

El sacerdote o el diacono llenan esta parte: (por favor de contestar con una o dos de las siguientes)

\_\_\_\_\_ Yo he conocido la novia por muchos años y estoy seguro que la novia esta libre para casarse.

\_\_\_\_\_ Yo he conocido el novio por muchos años y estoy seguro que el novio esta libre para casarse.

\_\_\_\_\_ Hay dos declaraciones estableciendo la libertad de casarse para cada uno ajunto de este formulario.

### DELEGACION

Yo, el ministro que ajunto su firma y que tiene la delegación general para validamente asistir al matrimonio en la parroquia donde este matrimonio se llevará a cabo, le delego a

\_\_\_\_\_ que asista este matrimonio en esta parroquia.

Nombre del sacerdote o diacono oficiando la boda \_\_\_\_\_

Firma del sacerdote o diacono \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ fecha

## PERMISO DEL PARROCO

Yo, el párroco que ajunta su firma y el párroco de la novia/el novio que se va a casar, doy mi permiso al Revendo \_\_\_\_\_ que asista este matrimonio en la iglesia indicada arriba, con el entendimiento que se ha obtenido el necesario jurisdicción o delegación.

Firma

Fecha

## DISPENSA (del obispo de Lexington)

Nombre del ministro quien presidirá en la boda \_\_\_\_\_

Nombre de la Iglesia: \_\_\_\_\_ ciudad y estado \_\_\_\_\_

Fecha que se pidió la dispersión \_\_\_\_\_ Fecha recibida \_\_\_\_\_ Numero \_\_\_\_\_

## DECLARACION DE FE DEL CATÓLICO

(Esta promesa se tiene que hacer en todos matrimonios de católico y no-católico.)

Yo reafirmo mi fe en Cristo Jesús y, con la ayuda de Dios, intento seguir viviendo activamente la fe en la iglesia católica. Al mismo tiempo reconozco el respeto que le debo a la consciencia de mi pareja en matrimonio. Yo prometo hacer todo lo que pueda para compartir mi fe con nuestros hijos bautizándolos y creándolos en la fe católica.

\_\_\_\_\_  
Firma del católico

Yo declaro por mi firma que el católico/la católica ha hecho la declaración y promesa escrita mas arriba con conocimiento de su intención y que el novio/la novia esta informado/a de la promesa obligando el católico/la católica.

\_\_\_\_\_  
Fecha

\_\_\_\_\_  
Firma del sacerdote o el diacono

## AUTORIZADO(A) PARA CONTRAER MATRIMONIO DE RELIGION MIXTA

Habiendo cumplido los requisitos del canon 1125 y con suficiente causa, les permito a la pareja nombrada a casarse. Este permiso se les da por autorización dada a mi por el Ordinario Local.

\_\_\_\_\_  
Firma del Sacerdote o del Diacono

\_\_\_\_\_  
Fecha

## PREPARACION PREMATRIMONIAL

Inventario Matrimonial \_\_\_\_\_ Un Compromiso para toda al Vida \_\_\_\_\_

La reacción de la pareja fue: Positiva \_\_\_\_\_ Negativa \_\_\_\_\_

Comentarios:

## NOTACIONES GENERALES

1. Todos los formularios prematrimoniales serán archivados en parroquia donde se lleva a cabo la boda.

2. Si se permite la dispensa de la Forma Canónica, las formas serán archivados en la parroquia de la pareja católica.
3. Una notificación del matrimonio de los católicos se debe mandar a las parroquias de bautizo tan pronto posible.

Se deben entrevistar por separado al novio y la novia. El entrevistador debe leer la pregunta y escribir la respuesta. El formulario se debe mantener en el archivo permanente en la parroquia donde se lleva a cabo la boda. Si las siguientes preguntas revelan un impedimento o alguna otra cosa que podrá ser obstáculo de un matrimonio valido o lícito, consulte al Canciller de la diócesis.

## NOVIO

Nombre completo \_\_\_\_\_

Domicilio \_\_\_\_\_

Edad: \_\_\_\_\_ Fecha de nacimiento \_\_\_\_\_ Oficio \_\_\_\_\_

Lugar de Nacimiento \_\_\_\_\_ Religión \_\_\_\_\_

¿Es practicante? \_\_\_\_\_ Parroquia \_\_\_\_\_

¿Es bautizado? \_\_\_\_\_ ¿en cual religión \_\_\_\_\_ Fecha \_\_\_\_\_

Iglesia \_\_\_\_\_ (se requiere copia del acta de bautizo)

¿Confirmado? \_\_\_\_\_ Fecha \_\_\_\_\_ Lugar \_\_\_\_\_

Tipo de educación religiosa (escuela católica, doctrina, etc.) \_\_\_\_\_

Si se convirtió a la fe Católica, fecha y lugar de recepción a la Iglesia Católica \_\_\_\_\_

Nombre de su padre \_\_\_\_\_ Religión \_\_\_\_\_

Domicilio \_\_\_\_\_

Nombre de su madre \_\_\_\_\_ Religión \_\_\_\_\_

Domicilio \_\_\_\_\_

### Información Canónica

3. ¿Ha intentado o sido casado en algún momento de su vida en alguna ceremonia matrimonial? (sea por un sacerdote, diacono, ministro, rabino, oficial civil)

Si la respuesta es sí, ¿Cuántas veces? \_\_\_\_\_

Si la respuesta es sí, ¿esta usted cumpliendo con sus obligaciones a hijos de ese matrimonio?  
\_\_\_\_\_

Por favor de dar la siguiente información de matrimonios anteriores

Matrimonios Anteriores	Primer Matrimonio	Segundo Matrimonio	Tercer Matrimonio
¿Con quien?			
¿de que religión era?			
Fecha del matrimonio			
Lugar del matrimonio			
Fecha de divorcio o de muerte de la esposa			

Una copia de cada certificado, Partida de Defunción, Divorcio civil, nulidad, decreto católico de nulidad o decreto católico de disolución debe ir adjunta a este formulario.

Con el decreto de nulidad, cheque que el Tribunal no requiere (Vertitum) o recomienda (Monitum) consejerilla. Si el Tribunal ha impuesta Veritum, un futuro matrimonio es ilícito sin permiso del Tribunal, hasta puede ser inválido. Consulte al Tribunal si hay dudas.

4. ¿Ha sido casada su intentada esposa? \_\_\_\_\_

Si la respuesta es sí, ¿Cuántas veces? \_\_\_\_\_

5. Si usted fue casado anteriormente, ¿cooperó usted en alguna forma con la muerte de su esposa? \_\_\_\_\_ Si su intentada esposa fue casada anteriormente, ¿cooperó usted en alguna forma con la muerte de su esposo? \_\_\_\_\_

6. ¿Ha sido usted casado o ha vivido con la madre o hija de su intentada esposa?  
\_\_\_\_\_

7. ¿Da libremente su consentimiento sin que nada, ni nadie lo presione? \_\_\_\_\_

8. ¿Está usted emparentado con su intentada esposa por sangre, matrimonio o adopción legal? \_\_\_\_\_

9. ¿Ha sido usted ordenado o ha hecho profesión religiosa? \_\_\_\_\_

10. ¿Ha sufrido o ha recibido usted tratamiento por algún problema mental, emocional o relacionado con el alcohol o drogas? \_\_\_\_\_

11. ¿Tiene usted conocimiento si su intentada esposa ha sufrido o ha recibido tratamiento por algún problema mental, emocional o relacionado con el alcohol o drogas? \_\_\_\_\_

12. ¿Hay alguna razón por la cual usted y su intentada esposa no podrán compartir en el acto conyugal, puesto que el matrimonio incluye una relación sexual? \_\_\_\_\_

13. ¿Hay alguna información importante acerca de usted que todavía no comparte con su prometida que le afectara casarse con usted? \_\_\_\_\_
14. ¿Pone usted alguna condición o tiene usted alguna duda grave sobre este matrimonio?  
\_\_\_\_\_
15. ¿Intenta ser fiel a su esposa? \_\_\_\_\_
16. ¿Intenta usted hacer un compromiso incondicional y permanente, un matrimonio que ni el divorcio puede disolver? \_\_\_\_\_
17. ¿Entiende que uno de los propósitos del matrimonio es tener hijos? ¿Acepta e intenta cumplir este aspecto del matrimonio, si Dios lo permite? \_\_\_\_\_
18. ¿Ha consultado usted con sus padres sobre este matrimonio? \_\_\_\_\_ ¿Están de acuerdo? \_\_\_\_\_
19. En caso de problemas matrimoniales, ¿promete usted considerar consejería matrimonial? \_\_\_\_\_
20. ¿Hay alguna otra cosa que gusta revelar a respecto de este matrimonio?  
\_\_\_\_\_

Afirmo la verdad de mis respuestas con mi firma.

\_\_\_\_\_  
Firma del novio

\_\_\_\_\_  
Fecha

### DECLARACION DE INTENTO MATRIMONIAL

Nosotros, en la presencia de uno y el otro, individualmente declaramos que estamos libres para casarnos y libres de todo impedimento entre nosotros. Creemos que el matrimonio es para la vida, una unión fiel, y un proceso de escoger el uno al otro para el mutuo y total compartimiento de nuestra vida y nuestro amor. Es una unión abierta a hijos. Es una unión modelada en y simboliza el siempre fiel amor de Dios por su iglesia. Es una asociación de toda la vida y del amor que deseamos vivir y que públicamente damos nuestro consentimiento al matrimonio.

\_\_\_\_\_  
Firma del Novio

\_\_\_\_\_  
Firma de la Novia

# BRIDE

Nombre completo _____
Domicilio _____
Edad: _____ Fecha de nacimiento _____ Oficio _____
Lugar de Nacimiento _____ Religión _____
¿Es practicante? _____ Parroquia _____
¿Es bautizada? _____ ¿en cual religión _____ Fecha _____
Iglesia _____ (se requiere copia del acta de bautizo)
¿Confirmada? _____ Fecha _____ Lugar _____
Tipo de educación religiosa (escuela católica, doctrina, etc.) _____
Si se convirtió a la fe Católica, fecha y lugar de recepción a la Iglesia Católica _____
Nombre de su padre _____ Religión _____
Domicilio _____
Nombre de su madre _____ Religión _____
Domicilio _____

## Información Canónica

3. ¿Ha intentado o sido casada en algún momento de su vida en alguna ceremonia matrimonial? (sea por un sacerdote, diacono, ministro, rabino, oficial civil)

Si la respuesta es sí, ¿Cuántas veces? \_\_\_\_\_

Si la respuesta es sí, ¿esta usted cumpliendo con sus obligaciones a hijos de ese matrimonio?

\_\_\_\_\_

Por favor de dar la siguiente información de matrimonios anteriores

Matrimonios Anteriores	Primer Matrimonio	Segundo Matrimonio	Tercer Matrimonio
¿Con quien?			

¿De que religión era?			
Fecha del matrimonio			
Lugar del matrimonio			
Fecha de divorcio o de muerte de la esposa			

Una copia de cada certificado, Partida de Defunción, Divorcio civil, nulidad, decreto católico de nulidad o decreto católico de disolución debe ir adjunta a este formulario.

Con el decreto de nulidad, cheque que el Tribunal no requiere (Veritum) o recomienda (Monitum) consejerilla. Si el Tribunal ha impuesta Veritum, un futuro matrimonio es ilícito sin permiso del Tribunal, hasta puede ser inválido. Consulte al Tribunal si hay dudas.

4. ¿Ha sido casado su intentado esposo? \_\_\_\_\_

Si la respuesta es sí, ¿Cuántas veces? \_\_\_\_\_

5. Si usted fue casada anteriormente, ¿cooperó usted en alguna forma con la muerte de su esposo? \_\_\_\_\_ Si su intentado esposo fue casado anteriormente, ¿cooperó usted en alguna forma con la muerte de su esposa? \_\_\_\_\_

6. ¿Ha sido usted casada o ha vivido con el padre o hijo de su intentado esposo?

\_\_\_\_\_

7. ¿Da libremente su consentimiento sin que nada, ni nadie la presione? \_\_\_\_\_

8. ¿Está usted emparentada con su intentado esposo por sangre, matrimonio o adopción legal? \_\_\_\_\_

9. ¿Ha sido usted ordenada o ha hecho profesión religiosa? \_\_\_\_\_

10. ¿Ha sufrido o ha recibido usted tratamiento por algún problema mental, emocional o relacionado con el alcohol o drogas? \_\_\_\_\_

11. ¿Tiene usted conocimiento si su intentado esposo ha sufrido o ha recibido tratamiento por algún problema mental, emocional o relacionado con el alcohol o drogas? \_\_\_\_\_

12. ¿Hay alguna razón por la cual usted y su intentado esposo no podrán compartir en el acto conyugal, puesto que el matrimonio incluye una relación sexual? \_\_\_\_\_

13. ¿Hay alguna información importante acerca de usted que todavía no comparte con su prometido que le afectará casarse con usted? \_\_\_\_\_

14. ¿Pone usted alguna condición o tiene usted alguna duda grave sobre este matrimonio?

\_\_\_\_\_

15. ¿Intenta ser fiel a su esposo? \_\_\_\_\_

16. ¿Intenta usted hacer un compromiso incondicional y permanente, un matrimonio que ni el divorcio puede disolver? \_\_\_\_\_

17. ¿Entiende que uno de los propósitos del matrimonio es tener hijos? ¿Acepta e intenta cumplir este aspecto del matrimonio, si Dios lo permite? \_\_\_\_\_
18. ¿Ha consultado usted con sus padres sobre este matrimonio? \_\_\_\_\_ ¿Están de acuerdo? \_\_\_\_\_
19. En caso de problemas matrimoniales en el futuro, ¿promete usted considerar consejera matrimonial? \_\_\_\_\_
20. ¿Hay alguna otra cosa que gusta revelar a respeto de este matrimonio?  
\_\_\_\_\_

Afirmo la verdad de mis respuestas con mi firma.

\_\_\_\_\_  
Firma de la novia

\_\_\_\_\_  
Fecha

### DATOS PARA EL REGISTRO MATRIMONIAL

Nombre del novio \_\_\_\_\_

Nombre de la novia \_\_\_\_\_

Nombres de los padres \_\_\_\_\_

Nombres de los padres \_\_\_\_\_

Fecha del matrimonio \_\_\_\_\_

Lugar del matrimonio \_\_\_\_\_

¿Quién presidio? \_\_\_\_\_

Dispensaciones permitidos \_\_\_\_\_

¿Delegación o Permiso? \_\_\_\_\_

Testigos: \_\_\_\_\_

Notificación al County Clerk (fecha) \_\_\_\_\_

Notificación a la parroquia de bautizo del novio  
Fecha \_\_\_\_\_

Notificación a la parroquia de bautizo de la novia  
Fecha \_\_\_\_\_

Recibo de la parroquia de bautizo del novio  
Fecha \_\_\_\_\_

Recibo de la parroquia de bautizo de la novia  
Fecha \_\_\_\_\_